



LE CLUB DE PATINAGE ARTISTIQUE DE SAINT-LAURENT
 Tél. (514) 334-2619 cpa.stlaurent@gmail.com www.cpastl.com
SPECTACLE – Images sur Glace 2016 – ICE SHOW
Entente de Participation / Participation Agreement

Groupe Intermédiaire – Intermediate Group

Nom du Patineur / Skater's Name :

Je m'engage à ce que mon enfant, (nom du patineur en rubrique)

- Soit présent
 - à toutes les pratiques de spectacle auxquelles il/elle est inscrit(e) et admissible
 - à la générale du vendredi 8 avril 2016 et
 - aux 2 représentations du spectacle « Images sur Glace » samedi 9 avril à 18h30 et dimanche 10 avril 2016 à 14h00.
- Lors de la générale et des représentations, l'accès aux corridors et chambres est réservé uniquement aux patineurs et aux bénévoles.
- Dans le cas où un patineur (patineuse) ne répondrait pas aux critères mentionnés, il ne pourra pas faire parti(e) du spectacle et sera refusé(e) aux pratiques.

Signature du Parent :

La saison Printemps 2016 débute le lundi le 25 avril 2016
 The Spring 2016 Figure Skating Session begins April 25th, 2016

I guarantee that my child, (name of Skater inscribed above)

- Will be present for
 - all ice show practices in which he/she has registered and fulfills the required criteria.
 - the dress rehearsal to be held on Friday, April 8th 2016 and
 - both presentations of the annual ice show "Images sur Glace" to be held on Saturday April 9th at 6:30 PM and Sunday April 10th 2016 at 2:00 PM.
- I understand that access to the corridors and dressing rooms are limited to the skaters and the volunteers.
- If a skater is unable to meet the outlined criteria, they will be ineligible to take part in the ice show and will not be permitted to take part in the practices.

Signature du Parent :

	Jour – Heure / Day-Time	Début / Start	# Pratiques	Oui/Yes	Non/No
Inter 1	Mardi-Tuesday 17h40-18h40	1 mars / March 1st	5		
Inter 2	Vendredi – Friday 17h50-18h47	26 Février / February 26th	5		
Compétiteurs / Competitors (SL Preliminaire et Moins)	Mardi-Tuesday 18h50-19h50	1 mars / March 1st	5		
Compétiteurs / Competitors (SL Junior Bronze et plus)	Vendredi – Friday 18h48-19h45	26 Février / February 26th	5		

*Pour faire partie du numéro des compétiteurs, vous devez avoir fait 3 compétitions avec preuve à l'appui.
 In order to participate in the competitors number; you must have proof of participation in 3 competitions.*

	Jour – Heure / Day-Time	Début / Start	# Pratiques	Oui/Yes	Non/No
Danse / Dance	Mercredi – Wednesday 17h55-20h25	23 mars / March 23rd	2		

*Pour faire partie du numéro de danse, vous devez avoir un minimum de 2 danses Sr argent réussites. Max 12 couples.
 L'ordre de priorité sera déterminé par a) date de réception de l'entente de participation signée. b) seulement aux patineurs
 (Les entraîneuses peuvent participer à ce numéro seulement s'il reste de la place. Must have passed a min of 2 Sr Silver Dances. Max
 12 couples. Priority based on a) receipt date of signed form. b) reserved for skaters (coaches may participate only if space is available).*

Indiquer la grandeur du costume du patineur / Please confirm the skater's costume size :

Date limite de remise de ce formulaire au local du CPA Saint-Laurent:
Deadline: Return this completed form to the CPA St. Laurent club office by:

**Dimanche le 24 janvier 2016 (14h00)
 Sunday, January 24th 2016 (2:00 PM)**

Merci / Thank You



(À conserver) - Talon de Rappel SPECTACLE - 2016 – SHOW Reminder – (To keep)
 Tél. (514) 334-2619 cpa.stlaurent@gmail.com www.cpastl.com

Groupe Intermédiaire – Intermediate Group

Pratiques / Practices	Mardi / Tuesday	Vendredi / Friday
	1, 8, 15, 22, 29 mars	26 février, 4, 11, 18, 1 avril
Générale / Dress Rehearsal	Vendredi 8 avril (arrivée à 17h30) / Friday April 8 (arrive by 5:30 PM)	
Spectacle / Show	9 avril (arrivée des patineurs à 17h30) 10 avril (arrivée des patineurs à 13h00) April 10th (skaters arrive at 5:30PM) April 10th (skaters arrive at 1 PM)	

Veuillez à ce que votre enfant ait mangé avant de se présenter à l'aréna.

We kindly request that your child has received a snack or had supper before coming to the arena